



see what Delta can do™



P-TRAP TRAMPA EN P P- PIÈGE

Model/Modelo/Modèle

DT031141▲

Series/Series/Seria

Write purchased model number here.
Escriba aquí el número del modelo comprado.
Inscrivez le numéro de modèle ici.

▲ Specify Finish / Especifique el Acabado / Précisez le Fini

Register Online
Regístrese en línea
S'enregistrer en ligne
www.deltafaucet.com/registerme

To reference replacement parts and access additional technical documents and product info, visit www.deltafaucet.com

Para referencia sobre las piezas de repuesto y acceder a documentos técnicos adicionales e información del producto, visite www.deltafaucet.com

Pour obtenir la référence des pièces de rechange ainsi que pour avoir accès à d'autres documents techniques et renseignements sur le produit, allez à www.deltafaucet.com



1-800-345-DELTA (3358)
www.deltafaucet.com/service-parts

Read all instructions prior to installation.

⚠ CAUTION

Failure to read these instructions prior to installation may result in personal injury, property damage, or product failure. Manufacturer assumes no responsibility for product failure due to improper installation.

Lea todas las instrucciones antes de hacer la instalación.

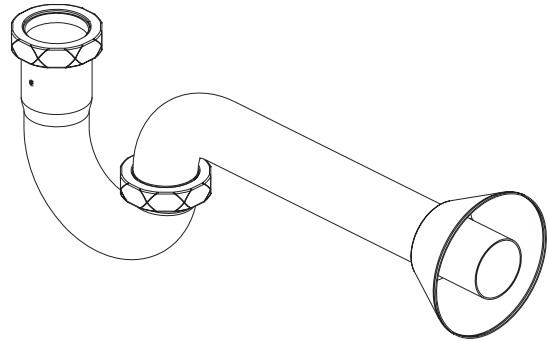
⚠ ADVERTENCIA

El no leer estas instrucciones de instalación puede resultar en lesiones personales, daños a la propiedad, o falla en el funcionamiento del producto. El fabricante no asume ninguna responsabilidad por la falla del producto debido a una instalación incorrecta.

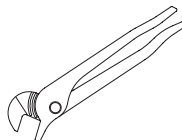
Veillez lire toutes les instructions avant l'installation.

⚠ AVERTISSEMENT

L'omission de lire les présentes instructions avant l'installation peut entraîner des blessures, des dommages matériels ou le bris du produit. Le fabricant se dégage de toute responsabilité à l'égard d'un bris du produit causé par une mauvaise installation.



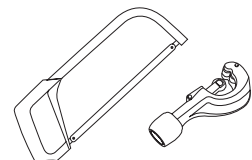
You may need:
Usted puede necesitar:
Articles dont vous pouvez avoir besoin :



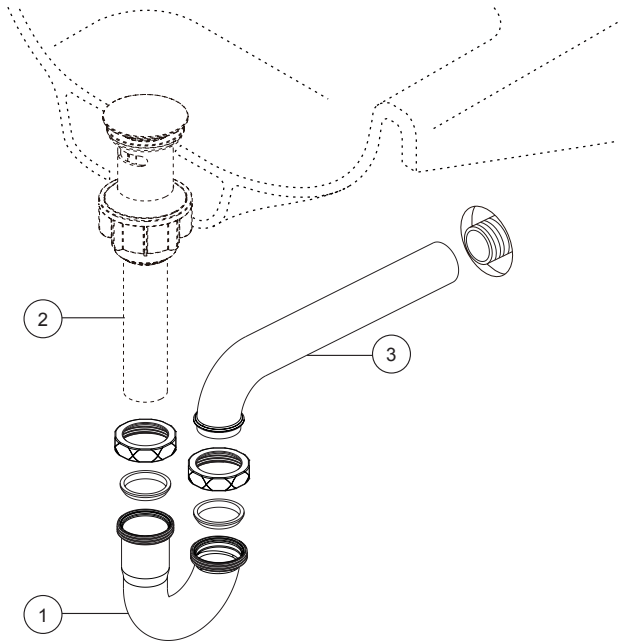
Groove joint pliers
Alicates para juntas ranuradas
Pince à joint rainuré



Strap Wrench
Llave de Correa
Clé à sangle



Hacksaw or Tubing Cutter
Sierra para Metales o Cortador de Tubos
Scie à métaux ou coupe-tube

1

Slide P-Trap (1) onto sink tailpiece (2).

Align P-trap arm (3) with the wall drain connection.

Tailpiece (2) length may need to be cut to fit.

Disassemble P-Trap (1) from sink tailpiece (2).

Slide arm (3) into wall drain connection and align P-Trap (1) with tailpiece (2).

Cut arm (3) to length, if necessary.

Deslice la Trampa en P (1) sobre la pieza final del fregadero (2).

Alinee el brazo de la trampa en P (3) con la conexión de drenaje de pared.

Puede ser necesario cortar la longitud de la pieza final (2) para que se ajuste.

Desmonte la Trampa en P (1) desde la pieza final del fregadero (2).

Deslice el brazo (3) en la conexión de drenaje de pared y alinee la Trampa en P (1) con la pieza final (2).

Corte el brazo (3) a la longitud cuando sea necesario.

Faites glisser P-Piège (1) sur le raccord de l'évier (2).

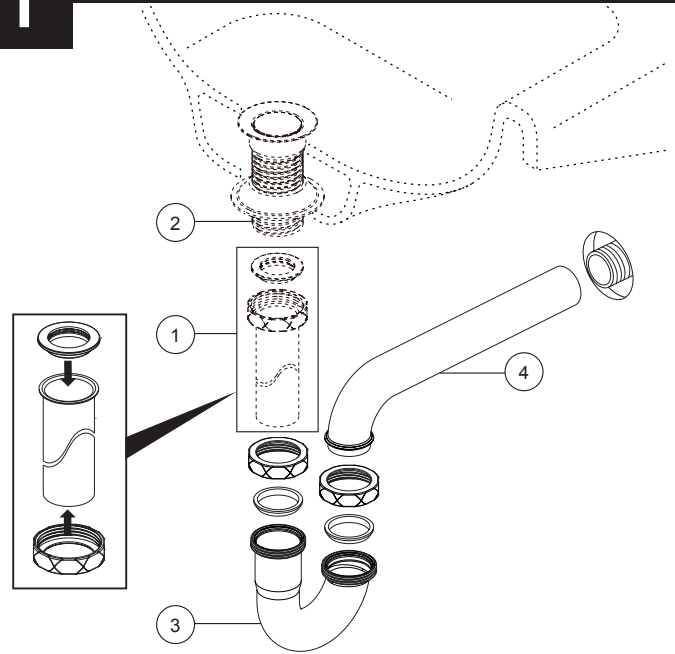
Alignez le bras de P-Piège (3) avec le raccord d'évacuation murale.

Vous pouvez couper la longueur du raccord (2) pour s'adapter.

Démontez le P-Piège (1) du raccord d'évier (2).

Faites glisser le bras (3) dans le raccord d'évacuation murale et alignez le P-Piège (1) avec le cordier (2).

Coupez le bras (3) à longueur, si nécessaire.

1**Optional /Opcional /Facultatif**

If using a short pop-up drain tailpiece, order Extension RP101907▲ (1) for extending drain to P-trap (3).

Install the extension RP101907▲ (1) onto sink tailpiece (2).

Slide P-Trap (3) onto RP101907▲.

Align P-trap arm (4) with the wall drain connection.

Disassemble P-Trap (3) from RP101907▲.

Slide arm (4) into wall drain connection and align P-Trap (3) with RP101907▲.

Cut Extension RP101907▲ (1) and Arm (4) to length if necessary.

Si se utiliza una cola de descarga de eyección corta, pida la extensión RP101907▲ (1) para extender la descarga a la trampa de agua en forma de Trampa en P (3).

Instale la extensión RP101907▲ (1) sobre la pieza final del fregadero (2).

Deslice la Trampa en P (3) sobre RP101907▲.

Alinee el brazo de la trampa en P (4) con la conexión de drenaje de pared.

Desmonte la Trampa en P (3) desde RP101907▲.

Deslice el brazo (4) en la conexión de drenaje de pared y alinee la Trampa en P (3) con RP101907▲.

Si es necesario, cortar la extensión RP101907▲ (1) y el brazo (4) a cierta longitud.

Si vous utilisez des queues de vidange pop - up courtes, commandez l'extension RP101907▲ (1) pour étendre le drain au P-Piège (3).

Installez la rallonge RP101907▲ (1) sur le raccord d'évier (2).

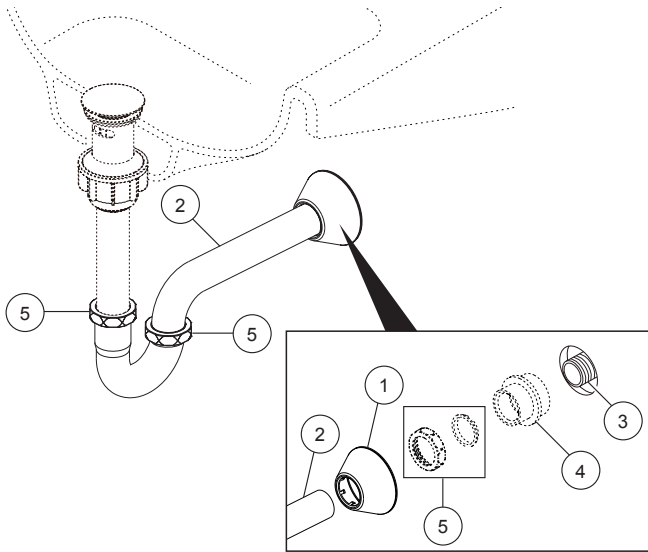
Faites glisser le P-Piège (3) sur RP101907▲.

Alignez le bras du P-Piège (4) avec le raccordement du drain mural.

Démontez le P-Piège (3) du RP101907▲.

Faites glisser le bras (4) dans le raccord d'évacuation murale et alignez le P-Piège (3) avec le RP101907▲.

Si nécessaire, couper l'extension RP101907▲ (1) et le bras (4) sur une certaine longueur.



Slide supplied escutcheon (1) onto arm (2).
 Connect arm (2) to wall drain outlet (3) – fittings (4) not supplied.
 Order RP101906▲ (5) if connecting to a threaded fitting (4).
 Join all aligned connections and hand tighten slip nuts w/gaskets (5), then tighten a quarter of turn with wrench.
 Slide supplied escutcheon (1) over drain outlet connection fittings.

Run water through P-Trap and check for leaks.

Deslice el escudo suministrado (1) sobre el brazo (2).
 Conecte el brazo (2) a la salida de drenaje de pared (3) - los accesorios (4) no están provistos.
 Pida RP101906▲ (5) si se conecta a un accesorio roscado (4).
 Una todas las conexiones alineadas y apriete manualmente las tuercas deslizantes con juntas (5), luego utilice una llave para apretarlas un cuarto de vuelta.
 Deslice el escudo suministrado (1) sobre los accesorios de conexión de salida de drenaje.

Deje correr el agua a través de la Trampa en P y verifique si existen fugas.

Faites glisser la rosace fournie (1) sur le bras (2).
 Raccordez le bras (2) à la sortie d'évacuation murale (3) – raccords (4) non fournis.
 Commandez RP101906▲ (5) en cas de connexion à un raccord fileté (4).
 Joignez toutes les connexions alignées et serrez à la main les écrous coulissants avec joints (5), puis serrez d'un quart de tour avec une clé.
 Faites glisser la rosace fournie (1) sur les raccords de raccordement de sortie de vidange.

Faites couler de l'eau dans le P-Piège et vérifiez s'il y a des fuites.

